

Hotel Grande Europa:

Os alunos são divididos em 6 grupos (A-F). O Grupo A tem seis alunos. Os Grupos B-F têm igual número de alunos (i.e., 3 por grupo).

Grupo A: Empregados de hotel (rececionista, empregado de limpeza, cozinheiro, empregado de mesa, chefe de sala, ascensorista).

Grupo B: Grupo português. Situação: O elevador está avariado e vamos ter que carregar as nossas malas até ao 4.º andar.

Tradução portuguesa: O elevador está avariado e vamos ter que carregar as nossas malas até ao 4.º andar.

Grupo C: Grupo búlgaro.

Situação: Amanhã temos de tomar o pequeno-almoço cedo (às 5h45). Onde podemos comer? Uma pessoa do nosso grupo tem também intolerância ao glúten.

Tradução búlgara: Утре сутринта искаме да закусим доста рано, към 6 без 15. Ще ни кажете ли къде да отидем? И още нещо, един от нас има непоносимост към глутен.

Grupo D: Grupo italiano.

Situação: Precisamos de mais cobertores e sais de banho.

Tradução italiana: Abbiamo bisogno di altre coperte e bagnoschiuma

Grupo E: Grupo grego.

Situação: Temos uma reserva, mas perdemos os passaportes no aeroporto. Como é que podemos ficar lá? Onde é que podemos declarar a perda dos passaportes?

Tradução grega: Έχουμε κάνει κράτηση αλλά χάσαμε τα διαβατήριά μας στο αεροδρόμιο. Πώς μπορούμε να μείνουμε εδώ? Πού μπορούμε να δηλώσουμε απώλεια διαβατηρίου?

Grupo F: Grupo francês.

Situação: Os nossos vizinhos (um grupo de pessoas embriagadas) estão a fazer muito barulho e não conseguimos dormir.

Tradução francesa: *Nos voisins (un groupe de personnes ivres) font beaucoup de bruit et nous ne pouvons pas dormir.*